Phrasal Verbs: ANSWER BACK

1 - Answer back no sentido de responder rudemente ou retrucar:

I don't like children who answer back.

Eu não gosto de crianças que "respondem".

Don't you dare answer me back!

Não se atreva a me <u>"responder"/retrucar!</u>
(Responder na frase acima está no sentido de responder rudemente, quando uma pessoa retruca a outra. Em português usamos o verbo responder sozinho também nesse sentido. Como disse acima, quem é pai ou mãe deve conhecer isso...)

Her mother was shocked when she started <u>answering her back</u> and refusing to help.

A mãe dela ficou chocada quando ela começou a <u>retrucá-la</u> e se recusou a ajudar.

(Perceba que quando temos um objeto que é um pronome - no caso acima me - esse pronome deve vir entre o verbo e a partícula do phrasal verb.)

Take your hands out of your pockets and don't <u>answer back</u>, young man!

Tire as mãos do seu bolso e não "<u>responda</u>", menininho!

If she gets bossy, <u>answer back</u>.

Se ela ficar mandona, retruque!

<u>Don't answer back</u> to your mother like that!

Não "responda" sua mãe assim!

Well-behaved children do not <u>answer back</u> when scolded.

Crianças bem-comportadas não retrucam quando repreendidas.

Don't answer back. I'll ground you for a week!

Não me "responda"! Vou te colocar de castigo por uma semana!

2 - Answer back agora como responder no sentido literal:

After I requested a catalog from the clothing company many times, they finally <u>answered back</u>, saying they didn't have any catalogues left.

Depois que eu requisitei um catálogo da empresa de roupas muitas vezes, eles finalmente <u>responderam</u> dizendo que eles não tinham nenhum catálogo sobrando.

(Answered é o passado de answer.)

We leave message after message with them, but they never answer us back.

Nós deixamos mensagem após mensagem com eles, mas eles nunca nos respondem.

He <u>answered back</u> to my letter promptly.

Ele respondeu a minha mensagem prontamente.

Bons estudos :)
Conheça mais do nosso trabalho visitando:
Nosso site: www.mairovergara.com
Nosso canal no YouTube: www.youtube.com/mairovergara
Nossa Fanpage no Facebook: www.facebook.com/mairovergara2

